மூவொரு கடவுள் பெருவிழாவுக்குப் பின்வரும் இருபத்தைந்தாம் ஞாயிறு

25th Sunday after Trinity

25. søndag efter Trinitatis

திரித்துவ காலம் | Trinity

Primary Bible: Tamil – The Romanized Bible — Tamil – The Romanized Bible

Generated on 2026-11-03

பழைய ஏற்பாடு (Old Testament)

Job 14:7-15

Verse	Text
14:7	oru maraththaikku'riththaavathu nambikkaiyu'ndu; athu vettippoadappattaalum thirumbath thazhaikkum, athin i'langki'laiga'l thu'lirkkum;
14:8	athin vear tharaiyilea pazhaiyathaagi, athin adikkattai ma'n'nilea seththaalum,
14:9	tha'n'neerin vaasanaiyinaal athu thu'lirththu, i'lamarampoalak ki'laividum.
14:10	manushanoaven'raal seththapin ozhinthupoagi'raan, manupuththiran jeeviththuppoanapin avan enggea?
14:11	tha'n'neer eariyilirunthu vadinthu, ve'l'lam vat'rich suva'rippoagi'rathupoala,
14:12	manushan paduththukkidakki'raan, vaanangga'l ozhinthupoaguma'lavum ezhunthirukki'rathum illai, niththirai the'linthu vizhikki'rathum illai.
14:13	neer ennaip paathaa'laththil o'liththu, umathu koabam theerumattum ennai ma'raiththu, ennaith thirumba ninaikkumpadikku enakku oru kaalaththaik ku'riththaal nalamaayirukkum.
14:14	manushan seththapin pizhaippaanoa? enakku maa'ruthal eppoathu varumen'ru enakkuk ku'rikkappatta poaraattaththin naa'lellaam naan kaaththirukki'rean.
14:15	ennaik kooppidum, appozhuthu naan umakku uththaravu solluvean; umathu kaiga'lin kiriyaiyinmeal viruppam vaippeeraaga.

திருமுகம் (Epistle)

2 Peter 3:8-15

Verse	Text
3:8	piriyamaanavarga'lea, karththarukku orunaa'l aayiram varushampoalavum, aayiram varusham orunaa'lpoalavum irukki'rathengi'ra intha oru kaariyaththai neengga'l a'riyaathirukkavea'ndaam.
3:9	thaamathikki'raar en'ru silar e'n'nugi'rapadi, karththar thamathu vaakkuththaththaththaikku'riththuth thaamathamaayiraamal; oruvarum kettuppoagaamal ellaarum mananthirumbavea'ndumen'ru virumbi, nammeal neediya po'rumaiyu'l'lavaraayirukki'raar.
3:10	karththarudaiya naa'l iravilea thirudan varugi'ravithamaay varum; appozhuthu vaanangga'l madamada en'ru agan'rupoam, poothangga'l venthu urugippoam, boomiyum athilu'l'la kiriyaiga'lum erinthu azhinthupoam.
3:11	ippadi ivaiga'lellaam azhinthu poagi'rathaayirukki'rapadiyaal neengga'l eppadippatta parisuththa nadakkaiyum theavabakthiyum u'l'lavarga'laayirukka vea'ndum!
3:12	theavanudaiya naa'l seekkiramaay varumpadikku miguntha aavaloadea kaaththirungga'l; antha naa'lil vaanangga'l venthu azhinthu, poothangga'l erinthu urugippoam.
3:13	avarudaiya vaakkuththaththaththinpadiyea neethi vaasamaayirukkum puthiya vaanangga'lum puthiya boomiyum u'ndaagumen'ru kaaththirukki'roam.
3:14	aagaiyaal, piriyamaanavarga'lea, ivaiga'l varak kaaththirukki'ra neengga'l ka'raiyat'ravarga'lum pizhaiyillaathavarga'lumaaych samaathaanaththoadea avar sannithiyil kaa'nappadumpadi jaakkirathaiyaayirungga'l.
3:15	mealum nammudaiya karththarin neediya po'rumaiyai iradchippen'ru e'n'nungga'l; namakkup piriyamaana sagoatharanaagiya pavulum thanakku aru'lappatta gnaanaththinaalea ippadiyea ungga'lukku ezhuthiyirukki'raan;

திருமுகம் (Epistle)

1 Corinthians 15:50-57

Verse	Text
15:50	sagoatharearea, naan sollugi'rathennavenil, maamsamum iraththamum theavanudaiya raajyaththaich suthantharikkamaattaathu; azhivu'l'lathu azhiyaamaiyaich suthantharippathumillai.
15:51	ithoa, oru iragasiyaththai ungga'lukku a'rivikki'rean; naamellaarum niththiraiyadaivathillai; aagilum kadaisi ekkaa'lam thonikkumpoathu, oru nimishaththilea, oru imaippozhuthilea, naamellaarum ma'ruroobamaakkappaduvoam.
15:52	ekkaa'lam thonikkum, appozhuthu mariththoar azhivillaathavarga'laay ezhunthiruppaarga'l; naamum ma'ruroobamaakkappaduvoam.
15:53	azhivu'l'lathaagiya ithu azhiyaamaiyaiyum, saavukkeathuvaagiya ithu saavaamaiyaiyum thariththukko'l'lavea'ndum.
15:54	azhivu'l'lathaagiya ithu azhiyaamaiyaiyum, saavukkeathuvaagiya ithu saavaamaiyaiyum thariththukko'l'lumpoathu, mara'nam jeyamaaga vizhunggappattathu en'ru ezhuthiyirukki'ra vaarththai ni'raivea'rum.
15:55	mara'namea! un koor enggea? paathaa'lamea! un jeyam enggea?
15:56	mara'naththin koor paavam, paavaththin belan niyaayappiramaa'nam.
15:57	nammudaiya karththaraagiya iyeasuki'risthuvinaalea namakku jeyangkodukki'ra theavanukku sthoaththiram.

நற்செய்தி (Gospel)

Luke 17:20-33

Verse	Text
17:20	theavanudaiya raajyam eppozhuthu varumen'ru, pariseayar avaridaththil keattapozhuthu, avarga'lukku avar pirathiyuththaramaaga: theavanudaiya raajyam piraththiyadchamaay varaathu.
17:21	ithoa, inggea en'rum, athoa, anggea en'rum sollappadugi'ratha'rkum eathuviraathu; ithoa, theavanudaiya raajyam ungga'lukku'l irukki'rathea en'raar.
17:22	pinbu avar seesharga'lai noakki: manushakumaaranudaiya naadka'lilon'raik kaa'navea'ndumen'ru neengga'l aasaippadungkaalam varum; aanaalum athaik kaa'namaatteerga'l.
17:23	ithoa, inggea en'rum, athoa, anggea en'rum, silar ungga'lidaththil solluvaarga'l; neengga'loa poagaamalum pinthodaraamalum irungga'l.
17:24	minnal vaanaththin oru thisaiyil thoan'ri ma'ruthisaivaraikkum piragaasikki'rathupoala manushakumaaranum thammudaiya naa'lilea thoan'ruvaar.
17:25	atha'rku munbu avar aneagam paadupattu, inthach santhathiyinaal aagaathavanen'ru tha'l'lappadavea'ndiyathaayirukki'rathu.
17:26	noavaavin naadka'lil nadanthathupoala manushakumaaranudaiya naadka'lilum nadakkum.
17:27	noavaa peazhaikku'l piraveasiththa naa'lvaraikkum janangga'l pusiththuk kudiththaarga'l, pe'nko'ndu koduththaarga'l; jalappira'layam vanthu ellaaraiyum azhiththuppoattathu.
17:28	loaththinudaiya naadka'lil nadanthathupoalavum nadakkum; janangga'l pusiththaarga'l, kudiththaarga'l, ko'ndaarga'l, vit'raarga'l, nattaarga'l, kattinaarga'l.
17:29	loaththu soathoamai vittup pu'rappatta naa'lilea vaanaththilirunthu akkiniyum kanthagamum varushiththu, ellaaraiyum azhiththuppoattathu.
17:30	manushakumaaran ve'lippadum naa'lilum appadiyea nadakkum.
17:31	antha naa'lilea veettinmealiruppavan veettilu'l'la than pa'ndangga'lai eduththukko'ndupoaga i'ranggaamal irukkakkadavan; appadiyea vayalilirukki'ravan pinnittuth thirumbaamalum irukkakkadavan.
17:32	loaththin manaiviyai ninaiththuk ko'l'lungga'l.
17:33	than jeevanai iradchikka vagaitheadugi'ravan athai izhanthu poavaan; izhanthupoagi'ravan athai uyirppiththuk ko'l'luvaan.